ХРАНИТЬ ВЕЧНО.

167 982 94

Опись № 5

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АРХИВ УМСКОЙ ОБЛАСТИ

Ф-Р

10260

П-10045

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

Управление

Отдел

0166954

УПТЕиНО УправВнутрСуду по Сумській області 1962

# ДЕЛО № 15549/2072

По обвинению Шерлин Адама Адамовича – по ст. 58-10 ч. 2 УК РСФСР

РЕВИЗИЯ РЕВИЗИЯ

Начато „1" сентября 1947 г.

Окончено „5" февраля 1949 г.

В 02 томах

Том № _____

**После судебного рассмотрения и вступления приговора в силу, настоящее дело подлежит немедленному возвращению в 1-й Специальный отдел НКВД УССР** (гор. Киев). К делу должна быть приобщена копия приговора.

**Основание:** приказ НКВД, Прокуратуры и НКЮ Союза ССР № 00359 от 10 апреля 1939 г.

на 47 листах

**Передача** находящихся в производстве **следственных дел**, а также взятых из архива дел в другие отделы или органы НКВД, хотя бы и временно, **производится исключительно через 1-й Специальный отдел НКВД.**

Передача следственного дела оформляется постановлением, утверждаемым начальником соответствующего управления НКВД, или его заместителем.

0166954

Арх. № 10250

Сдано в архив Сумской областной государственный архив 194 г.

Р-7641

Опись № 5

Архивный № 693

10250

Новосибирск ул Ватутина

" УТВЕРЖДАЮ"
НАЧ СЛЕДГРУППЫ НКВД УССР
Мл.лейтенант Госбезопасности:-
(ЛЕСНОЙ)

"18" января 1942 г.

# П О С Т А Н О В Л Е Н И Е

(О принятии дела к своему производству)

Гор. Новосибирск "13" января 1942 г.

Я, следователь Следчасти НКВД УССР- РОГАЧЕНКО, рассмотрев материалы следдела № 15549/2072 на ШЕРЛИНА Адама Адамовича, 1914 г. рождения, уроженца с. Хрещатик, Смеловского р-на Сумской области, по национальности немец, гр-во СССР члена ВЛКСМ, грамотного, из крестьн- середняков, последнее время работавшего завхозом колхоза им. Розы Люксембург с. Хрещатик.

## Н А Ш Е Л:

что ШЕРЛИН А.А. будучи враждебно настроенным против Советской власти, на протяжении 1938-40 годов проводил среди колхозников колхоза им. Розы Люксембур антисоветскую агитацию направленную на дискредитацию мероприятий, проводимых партией и правительством, каковые деяния предусмотрены ст. 58-10 ч. 1-я УК РСФСР.

Учитывая, что следствие по настоящему делу не закончено и требует дополнительных следственных действий, а посему и руководствуясь ст. 96 п. 3 УПК РСФСР,

## П О С Т А Н О В И Л:

Следственное дело № 15549/2072 принять к своему производству и приступить к следственным действиям.

Копию настоящего постановления направить прокурору по Новосибирской области.

Следователь Следчасти НКВД УССР:-
(РОГАЧЕНКО)

ко-3

-3-

1

2

УТВЕРЖДАЮ
Народный Комиссар
Внутренних Дел УССР
5 IX 1941 г.
(ВЕЩЕНИКИН)

Форма № 2.

Арест санкционирую
ПРОКУРОР ПО СУМСКОЙ ОБЛ.
(ЧЕРНИН)
5 Сентября 1941 г.

# ПОСТАНОВЛЕНИЕ

## (об избрании меры пресечения)

Гор. Сумы 4 Сентября 1941 г. Я, Следователь КРО (отдел орган) УНКВД СССР Сумской области - (звание и фамилия) КОМОЗА рассмотрев поступившие в НКВД УССР материалы о преступной деятельности:

Фамилия ШПЕРЛИН

Имя и отчество Адам Адамович

Год рождения 1914 место рождения с.Хрещатик, Смеловского р-на Сумской области

Профессия и специальность не имеет

Место работы и должность колхоз им.Розы Люксембург, с.Хрещатик, Смеловского р-на, Сумской обл. парт. чл.ВЛКСМ с 1933 года

образование 4 класса нац. немец гр-во СССР

Семейное положение женат

Адрес с.Хрещатик, Смеловского р-на, Сумской области

НАШЕЛ: что ШПЕРЛИН А.А. (фамилия) подозревается в преступлениях предусмотренных 54-10 ч.2 ст. УК УССР и принимая во внимание, что ШПЕРЛИН Адам Адамович (фамилия)

находясь на свободе может скрыться от следствия и суда

руководствуясь ст. ст. 143, 145 и 156 УПК УССР.

## П О С Т А Н О В И Л:

Мерой пресечения способов уклонения от следствия и суда в отношении ШПЕРЛИНА Адама Адамовича
(фамилия, имя и отчество)

избрать содержание под стражей, о чем объявить арестованному под расписку в настоящем постановлении.

В соответствии со ст. 144 УПК УССР, копию постановления направить Прокурору и передать начальнику тюрьмы для приобщения к личному тюремному делу.

*Следователь* КРО УНКВД (КОМОЗА)
(подпись)

„Согласен" *Начальник* КРО УНКВД ПО СУМСКОЙ ОБЛ.
(подпись)
СТ ЛЕЙТЕНАНТ ГОСБЕЗОПАСНОСТИ
(Р Е П И Н С К И Й)

Настоящее постановление мне объявлено „ ____ " _____ 19 ____ г.

_____
(подпись)

-4-

2/3

УРСР

**НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ДЕРЖАВНОЇ БЕЗПЕКИ**

# ОРДЕР № 257

„ 1 “ сентября 1941 р.

Видано Сумским облуправлінням Народного Комісаріату Державної Безпеки

тов. Левинзону

на переведення обыска и ареста

Шперлин Хаи Ароновны

Адреса г. Ромны Сумской области

р-на Сумской

Начальник УНКДБ по Сумской області

ДОВІДКА

НКВД УНКВД _____

-5-

3 4

# АНКЕТА АРЕСТОВАННОГО

| ВОПРОСЫ: | ОТВЕТЫ: |
|---|---|
| 1. Фамилия | Шпеголин |
| 2. Имя и отчество | Адам Адамович |
| 3. Год и место рождения | Родился в 1914 году Сумской область (край) Сумского район, село Хрещатик гор. |
| 4. Постоянное местожительство (адрес) | с. Хрещатик Сумской области |
| 5. Профессия и специальность | |
| 6. Последнее место службы и должность или род занятий | а) учреждение<br>Предприятие<br>б) должность зав. хоз колхоза<br>в) звание<br>г) в систему какого Наркомата или другого руководящего органа входит учреждение<br>предприятие<br>д) если не работает—когда уволен<br>„ “ 19 г. |
| 7. Партийная принадлежность | а) в прошлом Внепартийный<br>б) в настоящее время член ВКП(б)<br>билет № |
| 8. Национальность | немец |
| 9. Гражданство (при отсутствии паспорта, указать какой документ удостоверяет гражданство) | а) гражд. (подд.) СССР<br>б) паспорт № кем выдан |

| ВОПРОСЫ: | ОТВЕТЫ: |
|---|---|
| 10. Образование (подчеркнуть и указать что окончил) | Высшее, среди е, низшее 4 класса 4 школы |
| 11. К какой общественной группе себя причисляет (подчеркнуть) | Рабочих, служащих, колхозников, единоличников, кустарей, свободных профессий, служителей культа, иждивенцев, прочих |
| 12. Социальное происхождение (кем был отец и мать) | Отец записался сам как бедняк-хозяйство значилось средняк. |
| 13. Имущественное положение и чем занимался до 1929 г. | а) имущ. полож. тоже<br>б) занятие |
| 14. То же до 1917 года | а) имущ. полож. тоже<br>б) занятие |
| 15. Служба в царской армии и чин | не служил |
| 16. Служба в белой армии и чин | не служил |
| 17. Категория воинского учета (запаса) | запас по 2й категории |
| 18. Участие в к-р восстаниях и бандах (когда и где) | нет |
| 19. Судимость (состоял ли под судом и следствием, где, когда, за что, приговор) | нет |
| 20. Примыкал ли к антисоветским партиям и организациям (меньшевики, с-р, анархисты, троцкисты, правые, националисты и т. д.) где и когда | нет |

| ВОПРОСЫ: | ОТВЕТЫ: |
|---|---|
| 21. Состав семьи (о каждом указывать фамилию, имя, отчество, возраст, место работы и должность, адрес). | отец Шкерлин Адам Филимонович, 67 лет, проживал село Хрещатик<br>мать нет<br>муж<br>жена Шкерлин Лида Олимпиевна, 1915 года, проживала с. Хрещатик<br>дети сын Шкерлин Яков Адамович, 2 лет, проживал с. Хрещатик<br>братья (сестры) Шкерлин Оскар Адамович, 1912 г. с. Хрещатик, колхозник. брат Шкерлин Карл Адамович, 1915 г. проживал с. Хрещатик, колхозник. Шкерлин Иван Адамович арестован. Шкерлин Филип Адамович арестован. Сестра Шкерлин Екатерина Адамовна 1917 г. проживал Хрещатик, колхозница. |

7. Указательный правой руки



Личная подпись арестованного

1. Особые внешние приметы арестованного _____

_____

2. Кем и когда арестован или откуда прибыл (номер ордера) _____

_____

3. Направлен в Сухуми тюрьму

4. Другие замечания _____

_____

Должность, звание и фамилия сотрудника, опросившего арестованного и заполнявшего анкету

Оперуполномоченный сержант гос. безоп. Павлов

_____

_____

_____

**Подпись** Павлов

„3" сентября 1941 г.

---

1. Социальная принадлежность _____

2. Отрасль хозяйства, госаппарата, культуры _____

3. Управление _____ отдел _____

4. Политическая окраска _____

5. Характер преступления _____

**Фамилия и подпись сотрудника**
**1-го спецотдела** _____

„____" _____ 19____ г.

-7-

6

К следственному делу

15549/2072

# ПАКЕТ С ФОТОКАРТОЧКАМИ АРЕСТОВАННОГО

Шперлинг Адам Адамович

(фамилия, имя и отчество)

(_____экз.)


7
1834 Шпеман Адам Адамович 1914

6

7a
1914



58

УССР

# НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

## ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

К ДЕЛУ №_____

194 1 г. сентября мес. 4 дня Я, следователь ОО УНКВД - Полтава (должн., наимен. органа, фамилия) допросил в качестве обвиняемого

1. Фамилия Шперлин
2. Имя и отчество Адам Адамович
3. Дата рождения 1914
4. Место рождения с. Хрещатик Ямполовского р-на Сумской обл.
5. Местожительство с. Хрещатик
6. Нац. и гражд. (подданство) немец гр-н СССР
7. Паспорт _____ (когда и каким органом выдан, номер, категор. и место приписки)
8. Род занятий полевод им. Розы Люксембург с. Хрещатик Ямпольского р-на Сумской области (место службы и должность) до ареста
9. Социальное происхождение из крестьян-середняков (род занятий родителей и их имущественное положение) отец имел 7 га земли, семья состояла из 13 человек
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)
    а) до революции крестьянин-бедняк
    б) после революции полевод с 1930 года
11. Состав семьи жена Шперлин Лидия Ямпольевна 1912 г. рождения, с. Хрещатик, колхозница (близкие родственники, их имена, фамилии, адреса и род занятий) сын Яков 2 лет, проживает с. Хрещатик

12. Образование (общее, специальное) 4 кл.

13. Партийность (в прошлом и настоящем) Чл. ВКП с 1931 г.

14. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и др. (когда, каким органом и за что)
а) до революции репрессиям не подвергался

б) после революции то же

15. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др.) при сов. власти
не имеет

16. Категория воинского учета запаса и где состоит на учете состоит при сельском военкомате

17. Служба в Красной Армии (Красн. гвардии, в партизан. отрядах), когда и в качестве кого не служил

18. Служба в белых и др. к-р армиях (когда и в качестве кого)
не служил

19. Участие в бандах, к-р организациях и восстаниях
не участвовал

20. Сведения об общественно-политической деятельности

ПРИМЕЧАНИЕ: Каждая страница протокола должна быть заверена подписью допрашиваемого, а последняя и допрашивающего.

Показания обвиняемого ~~(свидетеля)~~ Шермина Адама Адамовича "4" сентября 194 1 г.

Вопрос: Вы арестованы за проведение антисоветской деятельности. Расскажите подробно о проводимой Вами антисоветской агитации среди колхозников колхоза им. „Розы Люксембург" с. Урюпинск, Сталинской области?

Ответ: Антисоветской агитации среди колхозников колхоза им. „Розы Люксембург" никогда не проводил.

Вопрос: Вы следствию говорите неправду. Следствие располагает достаточными материалами о том, что Вы будучи еще председателем Колхоза им. „Розы Люксембург" сознательно и преднамеренно срывали мероприятия партии и правительства в части сдачи государству хлебопоставок, кроме того и среди других мер вели подобную агитацию направленную на срыв мероприятий Советской власти. Расскажите об этом следствию?

Ответ: Это не правильно, антисоветскую агитацию среди колхозников колхоза им. „Розы Люксембург" я никогда не проводил.

Подпись

и предприятий партии и правительства
сейчас не сравнил.

Вопрос: Кто из родственников проживает на территории фашистской Германии?

Ответ: Никто из моих родственников на территории Германии не проживал и сейчас не проживает.

Вопрос: Вы когда либо привлекались к уголовной ответственности?

Ответ: Не привлекался.

Вопрос: Кто из Ваших родственников репрессирован органами НКВД, когда и за что?

Ответ: Из моих родственников репрессированных органами НКВД имею моих двух братьев, Брагимуллин Гимран Адамович репрессирован в 1938 году, причина ареста мне не известна второй брат-Шарипов Ивай Адамович арестован в июле м-це 1941 года после начала военных действий между Германией и Советским Союзом.

Показания записаны с моих слов верно, мне в слух прочитано в чем и расписываюсь

Допросил следователь (Кузнецов - Гвардии ст. лейтенант)

Подпись

УССР

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ГОСУДАРСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

# ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

К ДЕЛУ №_____

1942 г. Января мес. 15 дня Я, Следователь Следчасти НКВД УССР-Доганенко (должн., наимен. органа, фамилия) допросил в качестве Обвиняемого

1. Фамилия Шерлинг
2. Имя и отчество Адам Адамович
3. Дата рождения 1914 г.
4. Место рождения с. Хрещатик Сумского р-на Сумской обл.
5. Местожительство с. Хрещатик
6. Нац. и гражд. (подданство) Немец, СССР.
7. Паспорт выдан Сумским РОМ. в 1940 году. (когда и каким органом выдан, номер, категор. и место приписки)
8. Род занятий Колхоз им. „Розы Люксембург" - зав.хоз. с. Хрещатик (место службы и должность)
9. Социальное происхождение Из крестьян-середняков. (род занятий родителей и их имущественное положение)
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)
    а) до революции На иждивении отца
    б) после революции Колхозник
11. Состав семьи Жена - Лидия - 25 лет колхозница (близкие родственники, их имена, фамилии, адреса и род занятий) сын - Яков - 1 год проживают в с. Хрещатик.

12. Образование (общее, специальное) 4 класса Начальн. школы в 1928 г.

13. Партийность (в прошлом и настоящем) Беспартийный, с 1932 г. член ВЛКСМ.

14. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и др. (когда, каким органом и за что)
а) до революции Не подвергался.

б) после революции Н/е подвергался.

15. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др.) при сов. власти
В 1940 г. получил грамоту на ВСХВ за хорошую работу в колхозе.

16. Категория воинского учета запаса и где состоит на учете
В Смеловском РВК - рядовой.

17. Служба в Красной Армии (Красн. гвардии, в партизан. отрядах), когда и в качестве кого Не служил.

18. Служба в белых и др. к-р армиях (когда и в качестве кого)
Н/е служил.

19. Участие в бандах, к-р организациях и восстаниях
Н/е участвовал

20. Сведения об общественно-политической деятельности
В 1937 г. был избран председателем сельсовета и в начале 1938 г. переброшен председателем колхоза им. „Розы Люксембург".

ПРИМЕЧАНИЕ: Каждая страница протокола должна быть заверена подписью допрашиваемого, а последняя и допрашивающего.

Показания обвиняемого (~~свидетеля~~) Шперлинга Адама Адамовича от „15 Января 1942 г.

Допрос начат в 17 час. 10 мин.

Вопрос: Расскажите свою автобиографию.

Ответ: Родился я в 1914 году в с. Хрещатик в семье крестьянина-середняка. С 1924 по 1928 год учился в школе и находился на иждивении отца. В 1928 и 1929 г. нас скот своего отца, а также и жителей села. В 1930 году я бросил отца и вступил в колхоз, т.к. отец не хотел вступать в колхоз. Летом я жил в колхозе, а на зиму помел к брату. В 1931 г. колхоз направил меня на курсы счетоводов на полтора месяца. Окончив курсы я возвратился в с. Хрещатик и стал работать деловодом сельсовета до 1932 года.

В 1932 году меня назначили помощником счетовода колхоза, где работал месяцев три-четыре, после этого я заболел и пролежал больным весь 1933 год. После выздоровления я стал работать в сельской кооперации продавцом, а весной ~~1934~~ 1934 года был послан на 3х месячные курсы председателей колхозов, по окончанию которых, работал 5 месяцев председателем колхоза. После этого к нам в колхоз прислали председателя колхоза коммуниста, а меня перевели председателем сельской кооперации, где я работал до конца 1936 года. В 1936 году я был избран депутатом сельсовета и был назначен секретарем сельсовета, а в 1937 году был избран председателем сельсовета. Проработав один год пред. сельсовета меня перевели в колхоз на должность председа-

Подпись Шперлинг

Заверкн. „1942" и надписан. „1934"
Верно:

теля колхоза и в 1940 году с этой работы я был снят и переведен на должность зав. хоза в том же колхозе, в этой должности я работал до дня моего ареста.

Вопрос: Что послужило причиной для снятия Вас председателя колхоза.

Ответ: Причиной для снятия меня с председателя колхоза послужило то, что в 1940 году был большой прорыв уборочной кампании, т.е. комбайн который должен был скосить 300 гектар, скосил всего лишь 45 гектар и вышел на некоторое время. сварившись из строя, таким образом пришлось хлеб убирать косилками, отсюда (получилась) затяжка уборки урожая и выполнение хлебопоставки в назначенные сроки.

Вопрос: Таким образом надо полагать, что Вас сняли с председателя колхоза за срыв уборочной кампании и хлебопоставки государству.

Ответ: Да, с председателя колхоза меня сняли за срыв уборочной кампании и хлебопоставки государству. Кроме к тому, на общеколхозном собрании когда меня снимали, уполномоченный райцентра заявил, что нам необходимо поставить председателем колхоза коммуниста, которого необходимо прислать из райцентра, поскольку в нашем селе не было коммунистов.

Вопрос: Скажите, в 1938 и 1939г. хлебопоставка государству полностью выполнена Вашим колхозом.

Ответ: Хлебопоставка государству в 1938 и 1939г.г. выполнена колхозом полностью. если не считать хлебопродажу государству,

Подпись

Исправленному „никтаро“ верить и „получилось“ верить

которая колхозом выполнена не полностью.

Вопрос: Что послужило поводом в выполнении хлебопоставки государству.

Ответ: В 1939г. все хлебопоставки государству выполнены колхозом полностью, а в 1938 году когда вышло постановление правительства о засыпке семенного фонда, то в колхозе после засыпки такового не осталось излишков, поэтому хлебопоставка государству выполнена не полностью.

Вопрос: Вы говорите неправду. Следствию известно о том, что Ваш колхоз и в 1939г. не выполнил хлебопоставку государству. Почему Вы это скрываете.

Ответ: Я от следствия ничего не скрываю, а говорю правду, что хлебопоставку государству колхоз недовыполнил только один год и я точно не могу сказать или в 1938, или в 1939году. Что касается 1940 года, то я уже был снят с председателя колхоза и хлебопоставки все выполнял вновь избранный председатель колхоза, поэтому я не знаю выполнена она или нет.

Вопрос: Но ведь Вы же вчера показали, что хлебопоставку колхоз недовыполнил в 1938 г., а сейчас почему-то путаете, давая о том, что Вы не помните когда это было в 1938 или в 1939г.

Ответ: Я ничего не путаю, а говорю правду, что я сейчас не помню когда колхоз недовыполнил хлебопоставку государству.

Вопрос: Напоминаю Вам один из фактов который может дать Вам возможность вспомнить в каком году Вы недовыполнили хлебопоставку государству.

Когда правлением колхоза, а так же общим собранием колхоза было постановлено продать государству 300 центнеров.

Ответ: Я сейчас ничего не могу сказать ибо я ничего не помню.

Вопрос: Помните ли Вы в каком году Вы заключали договор с инструктором Смеловского ССТ на проданный государству хлеб в количестве 250 центнеров.

Ответ: Я договора заключал ежегодно но на какое количество зерна я сейчас сказать не могу, ибо я не помню.

Вопрос: Сколько раз Вам приходилось заключать договора на проданный государству хлеб.

Ответ: Договора мне приходилось заключать на проданный государству хлеб два раза, т.е. в 1938 году и в 1939 году.

Вопрос: И Вы не помните на какое количество хлеба Вы заключали договора.

Ответ: Да, я сейчас не могу вспомнить на какое количество хлеба были заключены договора, ибо с того времени прошло уже каких нибудь 3 года.

Протокол записан с моих слов верно и мною мне прочитан.

Допрос окончен в 20 час. 40 м.

Допросил: Следователь следчасти НКВД УССР
/Логиненко/ Мэтр-

13

Протокол допроса
обвиняемого Шперлинг Адама Адамовича
7 февраля 1942 г.
г. Новосибирск

Допрос начат в 12 часов 00 минут.

Вопрос: Вы будучи председателем колхоза в 1938 году проводили агитацию среди колхозников направленную на срыв проводимых мероприятий сов. правительством по закупке хлеба у колхозников, и от колхоза.
Признаете себя виновным.

Ответ: Я будучи председателем колхоза в 1938 году никакой антисоветской агитации среди колхозников направленной на срыв проведения мероприятий правительством по закупке зерна государством от колхозов не проводил и виновным себя не признаю.

Дополнить ничем не могу.

Протокол записан с моих слов правильно и мне прочитан

Допрос окончен в 15 часов 00 минут

Допросил Оперуполномоченный
Новосибирского отд. УНКВД по

Протокол допроса
обвиняемого Шерлина Ядзи Лдановича
12 февраля 1942г. г. Новосибирск.
Допрос начат в 2 часа 15 минут

Вопрос: Вам предъявлено обвинение по ст. 58-10 ч 2 УК РСФСР в том, что Вы среди колхозников с. Краснотурск в 1938-40г. проводили антисоветскую агитацию направленную на срыв мероприятий проводимых партией и Советским правительством. Признаете себя виновным?

Ответ: В предъявленном обвинении по ст. 58-10 ч 2 УК я виновным себя не признаю, антисоветской агитацией среди колхозников я никогда не занимался.

Я признаю виновным себя только в том, что в 1940 году был снят с работы председателя колхоза за срыв уборочной кампании и хлебопоставок государству, так как имеющийся в колхозе комбайн из за поломки не скосил тех площадей которая ему была дана по плану, а следовательно небыло готового зерна для сдачи хлебопоставок.

Вопрос: Вам предъявляется обвинение в том, что Вы в 1938 году среди колхозников проводили агитацию направленную на срыв хлебозакупок Государством от колхозов. Признаете себя виновным?

Ответ: Нет, виновным в том, что я проводил агитацию направленную на срыв Государственных хлебозакупок я себя не признаю.

Вопрос: Вы говорите неправду. Зачитывалось ваши показания свидетеля Тимьмана.

Ответ: Показания свидетеля Тимьмана я отрицаю полностью и виновным себя не признаю.

Вопрос: Вы работая пред. колхоза систематически вступали недоверительство к Уполномоченным по

тем или иным кампаниям, а так же враждебно относились к руководителям Райкома партии и Районного совета, высказывал среди колхозников по их адресу оскорбления.

Ответ: Недовольства я к Руководителям не высказывал, а так же и враждебно к Руководителям района не относился и не оскорблял их, а поэтому виновным себя не признаю.

Вопрос: Вы обвиняетесь в том, что будучи арестованным и находясь под стражей во Внутренней тюрьме г. Ковернинска среди заключенных проводили Контрреволюционную агитацию клеветали на Указы Сов. правительства об укреплении трудовой дисциплины и на жизнь колхозников, восхваляли Гитлеровскую армию, а так же восхваляли жизнь населения на занятой немцами территории. Признаете себя виновным

Ответ: В предъявленном обвинении в том, что я среди заключенных проводил контрреволюционную агитацию я виновным себя не признаю Гитлеровскую армию я не восхвалял, ко Указы Сов. правительства не клеветал и не восхвалял жизнь на занятой немцами территории.

Дополнить свои показания больше ничем не могу. Протокол с моих слов записан правильно и мне прочитан.

Допрос окончен в 4 часа 15 минут

Допросил Опер Уполномоченный

Городского отдела УНКВД по Горьк

15

Протокол допроса.

Обвиняемого Шперлинга Яддиса Людвиговича

12 февраля 1942 г. г. Новосибирск

Допрос начат в 11 часов 40 минут.

Вопрос: Вы в предъявленном обвинении по ст. 58-10 ч. 2 УК себя виновным не признаете. Чем вы можете объяснить данные на вас показания свидетелей?

Ответ: Показания свидетелей данные на меня я объяснить ничего не могу, а также не могу сказать почему они дали на меня показания, так как у меня с ними никаких споров не было, правда Зитс имел на меня органов за то, что я его обругал. С остальными я был в нормальных отношениях.

Вопрос: Вы находясь в камере № 5 внутренней тюрьмы высказывали клеветнические измышления на Указы Сов. правительства об укреплении трудовой дисциплины, дезорганизовали свидетельскими показаниями. Признаете себя виновным.

Ответ: Клеветнических измышлений на Указы Сов. правительства я не высказывал и показаний свидетелей сознательно неправильно.

Вопрос: Вы среди заключенных проводили к-р агитацию восхваляли Гитлеровскую армию а также низов населения на занятой немцами территории. Дайте правдивые показания.

Ответ: Я дал правдивые показания, что никакой к-р агитации и восхвалений Гитлеровской армии, а также жизни населения на занятой немцами территории. Поэтому виновным себя я ни в чем не признаю.

Ашперлинг

Вопрос: 4 сентября 1941 года Вы в своих показаниях указали, что органами НКВД репрессированы два ваших брата. Следствию же располагает данными, что у вас органами НКВД репрессировано три брата и два дяди.

Дайте правдивые показания!

Ответ: Да у меня органами НКВД репрессированы три брата и два дяди.

В 1938 году арестован брат Шерстин Филипп Иванович, но за что неизвестно. В 1941 году были арестованы еще два брата - Иван Иванович и Емельян Иванович. Два дяди Кнор Лукич Кондратович и Кнор Карл Кондратович арестованы в 1937 году. Кнор Карл арестован за саботаж в проведении мероприятий Сов. Правительством. Больше репрессированных родственников у меня нет.

Вопрос: Что Вы можете дополнить к своим показаниям.

Ответ: Дополнить свои показания я больше ничем не могу. В предъявленном обвинении я себя виновным не признаю и о свидетельских показаниях я отрицаю полностью.

Протокол с моих слов записан правильно и вслух мне прочитан.

Допросил Опер Уполномоченный
Второго отдела Управления по ЗСО

16

С. С. С. Р.

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

Управление Государственной Безопасности УНКВД по Новосибирской области

Тюремный отдел УНКВД по НСО г. Новосибирск
(наименование органа)

# ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

К ДЕЛУ №_____

1942 г. Февраля мес. 9 дня. Я, Опер Уполномоч. Тюремного
(должность, наим. органа, фамилия)
отдела - Охотин допросил в качестве _____

1. Фамилия Тильман
2. Имя и отчество Яков
3. Дата рождения Генрихович 1914 г.
4. Место рождения с. Найкерь Днепропетровской области.
5. Местожительство с. Жреницкое Семеновского р-на Сумской обл.
6. Нац. и граж. (подданство) немец гр-н СССР
7. Паспорт Паспорт изъят при аресте.
(когда и каким органом выдан, номер, категория и место приписки)
8. Род занятий с. Жреницкое Учитель
(место службы и должность)
9. Социальное происхождение из крестьян-кулаков
(род занятий родителей и их имущественное положение)
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)
а) до революции на иждивении отца
б) после революции служащий
11. Состав семьи жена - Адина Готлибовна 1914 г.
(близкие родственники, их имена, фамилии, адреса и род занятий)
Дочь - Лина 7 лет, дочь - Зина 3 года
Тильман

12. Образование (общее, специальное) среднее

13. Партийность (в прошл м и в настоящем) б/п.

14. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и др. (когда, каким органом и за что)

а) до революции не подвергался

б) после революции В 1936 году судился Нарсудом Дзержинского р-на Черниговской обл. на 6 мес. принуд работ с отчислением 15% от зарплаты. Сейчас следствие - по ст. 58-10.1

15. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др.) при Соввласти не имел

16. Категория воинского учета-запаса и где состоит на учете рядовой II категории

17. Служба в Красной армии (Красн. гвардии, в партизанск. отрядах), когда и в качестве кого не служил

18. Служба в белых и др. к-р. армиях (когда, в качестве кого) не служил

19. Участие в бандах, к-р. организациях и восстаниях не участвовал

20. Сведения об общественно-политической деятельности нет.

ПРИМЕЧАНИЕ Каждая страница протокола должна быть заверена подписью допрашиваемого, а последняя и допрашивающего.

17

Показания ~~обвиняемого~~ (свидетеля) Тишман Яков Бернардович

гор. Новосибирск 9 февраля 1942 г.

Об. ответственности за отказ от показаний по ст 92 и дачу ложных показаний по ст 95 УК РСФСР предупрежден: Тишман

Вопрос: Знаете ли Вы Шперлинга Адама Адамовича, если не знаете то с какого времени и что вам известно о его соц. происхождении.

Ответ: Шперлинга Адама Адамовича я знаю с 1936 года т.е с того времени когда я приехал в с. Крещатик и поступил работать в школу завхозом. Шперлинг Адам Адамович в то время работал секретарем сельсовета, где работал до 1938 года также этого времени работал пред. сельсовета. В 1938 году он работал председателем колхоза „Роза Люксембург" и работал до 1940 года. Социального происхождения Шперлинга я точно не могу сказать, так как я до 1936 года проживал в Черниговской области, но из разговоров жителей с. Крещатик слышал, что отец его обладал плодородным наделом.

Вопрос: Вы сказали, что Шперлинг Адам Адамович пред. колхоза работал до 1940 года, где он работал после 1940 года и почему он не стал работать председателем колхоза.

Ответ: С 1940 года Шперлинг работал завхозом этого же колхоза. Мне известно, что в 1940 году Шперлинг за срыв уборочной кампании и злостную сдачу государству был с работы снят и выведен из состава членов правления.

Подпись Тишман

Вопрос: Что Вам еще известно о Шперлинге Адаме Адамовиче?

Ответ: О Шперлинге Адаме мне известно еще то, что он работая председателем колхоза в 1938 году проводил агитацию среди колхозников направленную на срыв мероприятий проводимого Сов. правительством по закупке зерна государством от колхозов.

Указанную агитацию среди колхозников проводимую Шперлингом я слышал сам лично. После уборочной осенью м-ца не помню или в октябре или ноябре, собиралось колхозное собрание по вопросу закупки зерна государством. Во время сбора колхозников на собрание Шперлинг среди группы колхозников говорил, что „Нам предложат продать зерна государству 300 центнер, и я конечно дам тоже предложение этого предложения так как мне это поручено, но вы предлагайте сдать зерна государству меньше с тем, что бы нам его остало больше."

В результате проведенной Шперлингом агитации колхоз продал зерна государству не 300 центнеров а 200 или 250 центнеров.

Кроме того Шперлинг выражал недовольство к Уполномоченным Сов. органов приезжающих в колхоз для проведения того или иного мероприятия. как то по уборочной, по сдаче зерна государству по борьбе с самовольными отлучками крестьян. Так в 1940 году в мае или в мае месяце в колхоз приехал Секретарь Райкома партии и кто второй не помню, то они сделали замечание пред колхоза Шперлингу Адаму

Подпись

в том, что колхоз тоже занимался вопросами борьбы с срыв вредительским „долгополским" уничтожающим сахарную свеклу и потребовали от председателя колхоза Шперлина немедленной организации бригад по борьбе с „долгополкой". Когда только как секретарь Райкома партии уехал Шперлин Мдани среди колхозников заявил:

„Если бы мне не черти не мешали, что у бы лучше жизнь начал, а то приедет шакал черт и начинает мне голову крутить и все не по-моему"

Вообще Шперлин Мдани Ядгарович к руководителям Райсовета и райкома партии относился враждебно.

Допросил свои показания больше ничего не могу. Протокол с моих слов записан правильно и мне прочитан

Допросил Опер Уполномоченный
Второго отдела Управления

С. С. С. Р.

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

Управление Государственной Безопасности УНКВД по Новосибирской области

Тюремный Отдел Управ

(наименование органа)

# ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

К ДЕЛУ №_____

1942 г. февраля мес. 10 дня. Я, ст. тюр. уполномоченный (должность, наим. органа, фамилия) Медведев допросил в качестве свидетеля

1. Фамилия Элванти
2. Имя и отчество Иван Эмилевич
3. Дата рождения 1894 года рождения
4. Место рождения Киевской области Бердичевский р-н
5. Местожительство Заключенный - внутренней тюрьмы Управ
6. Нац. и граж. (подданство) немец - гр-н СССР
7. Паспорт паспорта не имеет при аресте (когда и каким органом выдан, номер, категория и место прописки)
8. Род занятий заключенный - спекулянт (место службы и должность)
9. Социальное происхождение из крестьян (род занятий родителей и их имущественное положение)
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)
    а) до революции хозяйство бедняцкое
    б) после революции хозяйство единоличное
11. Состав семьи (близкие родственники, их имена, фамилии, адреса и род занятий)

Элванти Иван

12. Образование (общее, специальное) малограмотный
вполне начальную школу

13. Партийность (в прошл м и в настоящем) беспартийный

14. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и др. (когда, каким органом и за что)

а) до революции репрессиям не подвергался

б) после революции ранее не привлекался, в данное время следствием по 58-10 ук

15. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др.) при Соввласти
не имеет

16. Категория воинского учета-запаса и где состоит на учете снят
за преклонностью лет

17. Служба в Красной армии (Красн. гвардии, в партизанск. отрядах), когда и в качестве кого в Красной армии не служил

18. Служба в белых и др. к-р. армиях (когда, в качестве кого) в белой армии не служил

19. Участие в бандах, к-р. организациях и восстаниях не участвовал

20. Сведения об общественно-политической деятельности общественно-политической деятельности не занимался (дать ответ)

ПРИМЕЧАНИЕ Каждая страница протокола должна быть заверена подписью допрашиваемого, а последняя и допрашивающего.

Показания ~~обвиняемого~~ (свидетеля) Эдвант Ивана Эдуардовича

февраля 10 дня 1942 г. г. Новосибирск

Об ответственности предупрежден за дачу ложных показаний по ст. 95 УК и за отказ от дачи показаний по ст. 92 УК. Эдвант

Вопрос: Как вы знаете заключенного Штерина Адама Адамовича?

Ответ: Со Штерином Адамом я познакомился во внутренней тюрьме Ежовых, сижу с ним в одной камере с 29 января 1942 года. Штерин по национальности немец. Я тоже по национальности немец, поэтому мы с ним с первого дня сразу сблизились и стали беседовать на разные темы нашей жизни.

Вопрос: Что вам известно по делу Штерина Адама Адамовича?

Ответ: Штерин мне рассказал, что он до ареста работал председателем колхоза в Сумской области, арестован он в сентябре месяце 1941 года за антисоветскую агитацию против советской власти и колхозного строительства. Штерин недоволен колхозным строем и в разговоре со мной всячески колхозы дискредитировал. Помню в половине числах января месяца 1942 года в разговоре со мной он касаясь жизни крестьян в колхозах говорил, что колхозы до организации советской власти были очень обеспечены крестьяне и на работе выгоднее т.е. давать

Подпись Эдвант

сверх-плановые задания и требовать их выполнения. Он говорил, что колхозники все то что зарабатывают, все отдают в государство, а сами остаются без хлеба и загнанную голодают. В этом Штерин резко обвинял руководителей советской власти и всячески их дискредитировал, распространяя фашистскую контрреволюционную клевету.

Как-то в разговоре с ним это в конце февраля месяца или в начале февраля 1942 г, точно не помню, о военном действии Советского союза с Германией он мне, что Красная армия в данное время по силам в нашем освобождает свои города и села занятые ранее немцами, Штерин на это высказал такие слова, что он уверенно и последовательно стоит на стороне Германии над советскими союзом, потому что в советском союзе нет правды, все 24 года существования ссср, как он выразился, коммунисты обманывают народ. Германию он считает лучшую в мире страной, где жизнь организована хорошо, много лучше чем в ссср. О Гитлере он хорошего мнения, называет его умным человеком и способным в военном деле. Гитлер - сказал Штерин, должен победить весь мир, скоро он должен уничтожить советский союз и нас всех заключенных освободит из подвалов на свободу.

Подпись Эмиль Штерин

Нашей войне 22 почему он так уверенно говорил о победе Германии над советским союзом, Штирлиц ответил так, что Германия имеет хорошую военную технику и армия не много хуже чем красная армия. Вот все что я могу рассказать о деятельности Штирлица. Больше я ничего показать не могу, так как Штирлиц от нашей группы куда-то переведен в другую группу или куда эвакуирован я не знаю, но факт тот, что он в нашей группе сейчас не числится.

Вопрос: Кто может подтвердить ваши показания о деятельности Штирлица?

Ответ: Штирлиц вел разговор только со мной и нашей встречи с ним

Гудт Гевет

Заказ 141

разговариваю на немецком языке.

Вопрос: Что вы еще можете дополнить к своим показаниям?

Ответ: Больше дополнить ничего не могу, показания мои записаны правильно мне прочитано.

Конец. Допрашивал

Допрашивал оруд. техн. лейт.
нач. гаубичной батареи лейтенант

Протокол допроса
Свидетеля Элбаут Ивана Эдмундовича
11 февраля 1942 года
г. Новосибирск

Об ответственности за отказ от показаний и дачу ложных показаний по ст.ст. 92 и 95 УК РСФСР предупрежден. Элбаут

Вопрос: Подтверждаете данные Ваши показания 10 февраля в отношении Шперлинга Вадима Вадимовича?

Ответ: Да, данные мною показания 10 февраля в отношении Шперлинга Вадима Вадимовича я подтверждаю полностью, а также хочу дополнить свои показания следующим:
Находясь в одной камере Внутренней тюрьмы Шперлинг Вадим Вадимович рассказал мне, что у него три брата репрессированы органами НКВД, продолжая этот разговор Шперлинг рассказал мне также и о своем деле причем рассказывая о своем деле Шперлинг в оскорбительной форме высказывался по адресу органов НКВД заявляя „пусть они что хотят со своей фамилией, а я ни собакам ничего не подпишу", сопровождая этот разговор площадной бранью.

Когда разговор коснулся военных действий то Шперлинг восхвалял Гитлеровскую армию выразил надежду в том, что Германия скоро победит СССР, а поэтому с приходом Гитлера и нас скоро освободят. Я должен сказать говорил Шперлинг, что „если бы не зима

Элбаут

что Германскую войну давно бы уже были бы здесь"
Вот из-за этой что Зины и нам придется еще сидеть в тюрьме.

Дополнить свои показания больше ничем не могу. Протокол с моих слов записан правильно и мне прочитан Допит

Допросил Опер Уполномоченный
Мордовского отд. Гулага по ОСО

С. С. С. Р.

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

Управление Государственной Безопасности УНКВД по НСО

Тюремный отдел УНКВД

(наименование органа)

# ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

К ДЕЛУ №_____

193 2 г. февраля мес. 11 дня. Я, Опер Уполном. Тюр. отд. УНКВД по НСО Осокина
(должность, наим. органа, фамилия)
допросил в качестве Свидетеля

1. Фамилия Зикеев (он же Зике)
2. Имя и отчество Евгений Иванович он же Эрнестович
3. Дата рождения 1895 г.
4. Место рождения г. Рига Лифляндской губ.
5. Местожительство г. Сумы Сумской области
6. Нац. и граж. (подданство) немец, гр-н СССР
7. Паспорт Изъят при аресте
(когда и каким органом выдан, номер, категория и место приписки)
8. Род занятий г. Сумы арт. "Кр. художник" маляр-живописец
(место службы и должность)
9. Социальное происхождение из рабочих
(род занятий родителей и их имущественное положение)
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)
   а) до революции Рабочий
   б) после революции Рабочий
11. Состав семьи жена - Аделаида Ивановна
(близкие родственники, их имена, фамилии, адреса и род занятий)

Е. Зикеев

12. Образование (общее, специальное) 4 класса

13. Партийность (в прошлом и в настоящем) б/п.

14. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и др. (когда, каким органом и за что)

а) до революции не подвергался

б) после революции арестован 2 сентября 1941 год, обвинялся по ст. 54-10 ч. 2 следственной, содержался под стражей в тюрьме № 1 города г. Новосибирск

15. Какие имеет награды (орде а, грамоты, оружие и др.) при Соввласти нет.

16 Категория воинского учета-запаса и где состоит на учете рядовой I категории

17. Служба в Красной армии (Красн. гвардии, в партизанск. отряд х), когда и в качестве кого служил с 1919 по 1921 г.

18. Служба в белых и др. к-р. армиях (когда, в качестве кого) нет.

19. Участие в бандах, к-р. организациях и восстаниях нет

20. Сведения об общественно-политической деятельности нет

Г. Зикеев

ПРИМЕЧАНИЕ. Каждая страница протокола должна быть заверена подписью допрашиваемого, а последняя и допрашивающего.

Показания ~~обвиняемого~~ (свидетеля) Зикель (зике) Евгений Эрнестович 24

г. Новосибирск 11 февраля 1942 г.

Об ответственности за отказ от показаний, дачу ложных показаний по ст. ст. 92 и 95 УК РСФСР предупрежден. Е. Зикель

Вопрос: Знаете ли Вы заключенного Шперлинга Ядвига Ядвиговича, если знаете то какого времени и где с ним впервые познакомились?

Ответ: Да, Шперлинга Ядвига Ядвиговича я знаю так как из Сумской области находились в одном этапе до г. Новосибирска. 24 января 1942 года я со Шперлингом познакомился, находясь в внутренней тюрьме УНКВД в камере № 5

Вопрос: Что вам известно о Шперлинге Ядвиге Ядвиговиче?

Ответ: Находясь в камере № 5 внутренней тюрьмы с 24 января 1942 г. я от Шперлинга Ядвига Ядвиговича слышал, что у него есть брат осужденный и репрессированный органами НКВД. Так же слышал от него, что он был председателем колхоза и что его сняли с работы, до за что он не сказал.

Следственно я хочу рассказать о том, что Шперлинг в своих разговорах о колхозной жизни говорил: „Что Сов. правительство колхозам дает большие планы по посевным площадям, не учитывая наличия рабочей силы в колхозах, а это вызывает большие трудности в колхозах, а пользы от этого никакой ни колхозу ни колхозникам."

Всех разговоров я точно рассказать не смогу, так как я не слежал в них, подробней о всех разговорах

Е. Зикель

со стороны Шерстнева моисей рассказать
заключенный Моисеев имя и отчества которого
я не помню.

Дополнить свои показания я больше ни чем
не могу. Протоколом с моих слов записано
правильно и мне прочитано [illegible]

Допросил Опер Уполномоченный
Второго отдела Управления [illegible]

Подпись

С. С. С. Р.

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ВНУТРЕННИХ ДЕЛ

Управление Государственной Безопасности УНКВД по Новосибирской области

Тюремный отдел УНКВД г. Новосибирск

(наименование органа)

# ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

К ДЕЛУ №_____

19 42 г. февраля мес. 11 дня. Я, Опер Уполномоченный 4 Упр. отд.
(должность, наим. органа, фамилия)

УНКВД по нсо - Охотин допросил в качестве Свидетеля

1. Фамилия Моисеев
2. Имя и отчество Иосиф Григорьевич
3. Дата рождения 1901 г.
4. Место рождения с. Нижний Баган Купинского р-на Новосибирской области
5. Местожительство с. Нижний Баган Купинского р-на нсо
6. Нац. и граж. (подданство) Еврей, гр-н СССР
7. Паспорт Изъят при аресте
(когда и каким органом выдан, номер, категория и место приписки)
8. Род занятий Масло-завод - мастер маслодел
(место службы и должность)
9. Социальное происхождение из рабочих
(род занятий родителей и их имущественное положение)
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение)
   а) до революции Рабочий
   б) после революции Рабочий
11. Состав семьи жена - Анастасия Григорьевна и
(близкие родственники, их имена, фамилии, адреса и род занятий)
сын - Геннадий с 1923 г., сын - Арон с 1926 г.,
сын - Ярослав с 1928, дочь - Юлия с 1930,
сын - Владимир с 1938 и сын - Григорий с 1940 г.

Моисеев

12. Образование (общее, специальное) 4 класса, курсы мастеров маслоделов

13. Партийность (в прошл м и в настоящем) б/п.

14. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и др. (когда, каким органом и за что)

а) до революции не подвергался

б) после революции В 1938 осужден Кустанайским н/судом по ст. 151 ч.I на 5 лет. Отбывает наказание в Тюрьме №1

15. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др.) при Соввласти нет.

16. Категория воинского учета-запаса и где состоит на учете Рядовой I категории.

17. Служба в Красной армии (Красн. гвардии, в партизанск. отрядах), когда и в качестве кого служил в 1922-24 году.

18. Служба в белых и др. к-р. армиях (когда, в качестве кого) служил Зем-ца по Мобилизации

19. Участие в бандах, к-р. организациях и восстаниях нет

20. Сведения об общественно-политической деятельности нет.

Томин

ПРИМЕЧАНИЕ Каждая страница протокола должна быть заверена подписью допрашиваемого, а последняя и допрашивающего.

26

Показания ~~об лице~~ (свидетеля) Моисеева Иосифа Григорьевича

г. Новосибирск 11 февраля 1942 г.

Об ответственности за отказ от показаний по ст. 92. дачу ложных показаний по ст. 95 УК РСФСР предупрежден:

Моисеев

Вопрос: Знаете ли вы заключенного Шперлина Адама Адамовича, а если знаете то с какого времени и где его вы узнали?

Ответ: Шперлина Адама Адамовича я знаю с 25 января 1942 года как сокамерника по 5 камере Внутренней тюрьмы г. Новосибирска

Вопрос: Что вам известно по делу Шперлина Адама Адамовича.

Ответ: Находясь в одной камере №5 Внутренней тюрьмы я неоднократно слышал о проводимой контрреволюционной агитации среди заключенных со стороны Шперлина Адама Адамовича.

Так, 26 января 1942 г. при разговоре о Указе Сов. правительства Шперлин Адам клеветнически высказывался об Указе правительства об укреплении трудовой дисциплины, проводимая своя к-р агитация среди заключенных Шперлин заявил, что „Не было 24 года правды при Советской власти нет ее и сейчас"

Вообще Шперлин к Советской власти относится враждебно, возводит клевету на жизнь колхозников, заявил, что Сов. правительство не считается ни с какими нуждами колхозников, дает им непосильные планы по посевным площадям, а особенно по посеву сахарной свеклы, чем самим

Подпись Моисеев

лучший народ, а пользы от этого никакой нет ни колхозам ни колхозникам.

Касаясь вопроса войны СССР с Германией Шперлинг говорит так, что что сейчас говорят якобы Красная армия освобождает территории занятые немцами что это неправда так как Гитлеровская армия - армия сильная и ее никак нельзя сравнивать с Красной армией, и нет сомнения в том, что Гитлер имея такую армию будет управлять всем миром, а поэтому нет сомнения и в том, что в настоящей войне Германия победит СССР.

Продолжая восхвалять Гитлеровскую армию и возводит клевету на Сов. правительство Шперлинг заявил „Если бы было наше правительство справедливое по отношению народа, что народ не стал бы предпочитать наступление немецкой армии"

В своих к-р высказываниях Шперлинг Адам Адамович восхваляет жизнь народа на занятых немцами территории заявляя, что:

„На той территории которую заняли Гитлер люди стали будут лучше чем в Сов. союзе"

Вот все, что мне известно по делу Шперлинга Адама Адамовича. Дополнить свои показания больше ни чем не могу.

Протокол записан с моих слов правильно и мне прочитан

Допросил Опер Уполномоченный
3 Горьковского отдела УНКВД

Подпись

Протокол очной ставки.

Обвиняемого Шперлинга Ядвига Ядвиговича со свидетелем Тильман Яков Герхардович.

г. Новосибирск 15 февраля 1942г.

Обвиняемый Шперлинг Ядвиг Ядвигович и свидетель Тильман Яков Герхардович заявили, что они друг друга узнают и, что взаимоотношения их нормальные.

Тильман Шперлинг

Свидетель Тильман Яков Герхардович об ответственности за отказ от показаний и дачу ложных показаний по ст. ст. 92 и 95 УК РСФСР предупрежден.

Тильман

Вопрос: свидетелю Тильман Якову Герхардовичу. Что Вам известно по делу Шперлинга Ядвига Ядвиговича?

Ответ: Шперлинг Ядвига Ядвиговича я знаю с 1936г. первое время он работал секретарем сельсовета а с 1938 года председателем колхоза им. „Розы Люксембург" В 1940 году Шперлинг с работы пред. колхоза был снят за срыв уборочной кампании и злостное отношение к Государству.

Будучи председателем колхоза Шперлинг Ядвиг вел враждебную недовольную Руководителями Райкома партии и Райисполкома. В 1940 году в мае месяце в колхоз приезжал Секретарь Райкома партии по вопросу борьбы с сельхоз. кредитными „долгоносиками". Последний указал Шперлингу на плохую организацию борьбы с „долгоносиком" и предложил создать бригады по борьбе с „долгоносиком".

Шперлинг Тильман

После отъезда секретаря райкома партии Ширмин среди группы колхозников заявил: „Если бы не черти не мешали, то у нас жизнь была лучше"

В 1938 году Ширмин проводил антисоветскую агитацию среди колхозников направленную на дискредитацию и срыв мероприятий проводимых Сов. правительством, особенно после убедительной кампании во время сбора колхозников на собрание по вопросу продажи хлеба государству среди колхозников говорил. „Нам предложили продать государству 300 центнеров зерна, а колхозы это предложение поддержу, а вы предлагайте меньше, с тем, чтобы нам осталось больше на трудодни". Указанный факт антисоветской агитации со стороны Ширмина я свидетельствую сам лично. Дополнить по делу Ширмина больше ничего не могу.

Вопрос: Обвиняемому Ширмину Якову Адамовичу. Подтверждаете ли вы показания свидетеля Кибенаса Оскара Георгиевича.

Ответ: Указанный факт свидетелем Кибенас о том, что в 1940 году в мае месяце приезжал секретарь Райкома партии и давал указания по вопросу борьбы с семьями кулаков имел место, но чтобы я среди колхозников вырабатывал недоверие руководителям района я отрицаю и виновным себя не признаю. В почему свидетель Кибенас

дать на меня такие показания я не знаю.
Антисоветской агитации среди колхозников направленной на дискредитацию и срыв мероприятий проводимых Сов. правительством по закупке зерна Государством от колхозов я никогда не проводил и показаний свидетелю Тимофееву я открыто дополнить показания на очной ставке я больше дополнить ни чем не могу.

Протокол очной ставки дополнить ни чем не могу показания с наших слов записаны правильно.

Протокол очной ставки составил
Опер Уполномоченный 1 отделения КРО

Протокол очной ставки.

Обвиняемого Шперлинга Ядвига Ядвиговича

со свидетелем Эльвят Иван Эдмундович

г. Новосибирск 15 февраля 1942 г.

На вопросы знакомы обвиняемый и свидетель друг друга и их взаимоотношения.

Обвиняемый Шперлинг Ядвиг Ядвигович и свидетель Эльвят Иван Эдмундович заявили, что они друг друга знают по одной камере и что их взаимоотношения нормальные.

Эльвят

Свидетель Эльвят Иван Эдмундович об ответственности за отказ от показаний и дачу ложных показаний по ст. ст. 92 и 95 УК РСФСР предупрежден.

Эльвят

Вопрос: Свидетелю Эльвят Ивану Эдмундовичу что вам известно по делу Шперлинга Ядвига Ядвиговича.

Ответ: Находясь в одной камере Внутренней тюрьмы 10 февраля 1942 года Шперлинг рассказывал мне о своем деле, вызванном недовольством органами НКВД причем заявил: „Они сволочи пусть, что хотят сделают, но я им ничего не скажу. Пусть они мне дадут 10 лет, но долго они сидеть здесь не придется, так как Гитлер захватит всю Украину. Он был бы уже здесь, но его задержала зима, поэтому он стоит на месте. Как только придет Гитлер нас сразу выпустят из тюрьмы и мы поедем домой.

Эльвят

Распространял клевету среди заключенных на жизнь колхозников Шперлин говорил:

„Колхозники в колхозах работают даром, все заработанное отбирает Государство, а колхозники остаются голодные и голодные"

В первых числах февраля или в конце января 1942 года в разговоре о том, что Красная армия освобождает захваченные немцами города. Шперлин говорил: что я уверен и полностью стою на стороне Германии, и победа конечно будет за Германией. Продолжая свои к-р высказывания среди заключенных Шперлин заявил: что в Советском союзе не было правды, все 24 года нет ее и сейчас, что коммунисты обманывают народ. Дополнить больше ничем не могу

Дельгей

Вопрос: Обвиняемому Шперлину Вадиму Вадимовичу подтверждаете ли вы показания свидетеля Дельгей Ивана Эдуардовича и признаете себя виновным?

Ответ: Находясь в камере Внутренней тюрьмы, с недовольством органами никого не высказывал, клевету на жизнь колхозников не распространял, песцов не воровал и не нападал на победу Германской армии. Контр-революционной клеветы на Сов. правительство не высказывал. А поэтому показания свидетеля Дельгей отрицаю полностью и виновным себя не признаю. Дополнить я больше ничего не могу. Протокол очной ставки с моих слов записан правильно.

Дельгей

Протокол очной ставки составлен
Опер Уполн. мл. лейтенант

40

„УТВЕРЖДАЮ"
Нач. Тюремного отдела УНКВД по
Л-ти Госбезопасности
„12" Февраля 1942 г.

# ПОСТАНОВЛЕНИЕ

(о пред'явлении обвинения)

Город Новосибирск 1942 г. Февраля „12" дня.

Я, Опер Уполномоченный Тюр. отдела УНКВД по Новосибирской области
(должность, отдел и орган)
Охотин
(звание и фамилия)

рассмотрев следственный материал по делу № 15549/2072 и приняв во внимание, что гр-н
Шперлин Адам Адамович
(фамилия, имя и отчество)

достаточно изобличается в том, что Будучи враждебно настроенным к Советской власти в 1938-40 году среди колхозников к-за „Розы Люксембург" с. Хрещатик проводил антисоветскую агитацию направленную на дискредитацию и срыв мероприятий проводимых Партией и Сов. Правительством. Кроме того находясь под стражей в тюрьме г. Новосибирска в январе и феврале 1942 года среди заключенных проводил контрреволюционную агитацию, клеветы на Указы Сов. правительства об укреплении трудовой дисциплины и на жизнь колхозников. Восхвалял Гитлеровскую армию и высказывал террористические настроения, а так же восхвалял жизнь населения на захваченой немцами территории
(перечислить все пункты обвинения)

**П О С Т А Н О В И Л:**

Руководствуясь ст. ст. 128 и 129 УПК РСФСР, привлечь гр-на Шперлина Адама Адамовича в качестве обвиняемого по ст. ст. 58-10 ч. 2. УК, о чем об'явить обвиняемому под расписку в настоящем постановлении.

Копию постановления, в порядке ст. 146 УПК РСФСР, направить прокурору.

Следователь Опер Уполномоченный 4 Горьковского отд. УНКВД по НКО Охотин

„СОГЛАСЕН" Нач. (Зам.) Тюрьотдела УНКВД по НКО
Л-т. Госбезопасности

Настоящее постановление мне об'явлено „ ____ " _____ 194 г.

Подпись обвиняемого _____

Я Шперлин Адам Адамович от подписи настоящего постановления отказываюсь по тому что считаю себя не виновным. Настоящее постановление я читал 12 февраля 1942 года

Адам

Зак. 1951

# ПРОТОКОЛ

## ОБ ОКОНЧАНИИ СЛЕДСТВИЯ



1942 года февраля „15" дня. Я, Опер. Уполномоченный Тюремного отдела УНКВД Новосиб. обл. Осокин рассмотрел следственное дело за №15549/2072 по обвинению Шперлина Адама Адамовича в преступлениях, предусмотренных ст. 58-10 ч. 2 УК РСФСР.

Признав предварительное следствие по делу законченным, а добытые данные достаточными для предания суду, руководствуясь ст. 206 УПК, об'явил об этом обвиняемому, пред'явил для ознакомления все производство по делу и спросил—желает ли обвиняемый чем-либо дополнить следствие.

Обвиняемый Шперлин Адам Адамович ознакомившись с материалами следственного дела, заявил, что с материалами его следственного дела №15549/2072 на 30 лист. ознакомился полностью и заявил, что следствие дополнить больше ни чем не имеет.

Подпись обвиняемого [подпись]

Протокол об окончании следствия об'явил Опер Уполномоч. по УНКВД Осокин
(подпись и должность)

заказ 2521

К делу -32-

Управление Государственной Безопасности УНКВД по Новосибирской области

# Акт медосвидетельствования

Граждан Шперлин Адам Адамович

Урожен

Возраст 27 лет

Жалуюсь на боли в ухе, общую слабость.

## Об'ективное исследование

Общий вид Телосложение Имеется искривление позвоночника влево.

Питание Резко понижено.

Кожные покровы и слизистые оболочки бледно розовой окраски. Слизистые розов. окраск.

Физические недостатки и наружные повреждения рубец под левой ключицей после операции по поводу пневмоторакса.

Сердечно-сосудистая система Сердце: граница в пределах нормы. Тоны приглушены, II-й акцент усилен. Ритм удовл. наполнения, ритмичный.

Органы дыхания В легких слева в обл. лопатки несколько ослабленное дыхание.

Органы брюшной полости Без особенностей.

Мочеполовая система Без особенностей.

Нервная система легко возбудим.

Диагноз Резкое малокровие, с упадком питания.

Заключение Следовать может. Годен к легкому физ. труду (временно).

*Председатель Комиссии*

*Представитель органов УНКВД*

*Врачи:* Мурар.

14. апреля 19[illegible] г.

зак. 655 тир. 30000 25-7-36

# З А К Л Ю Ч Е Н И Е

1942 года, марта 16 дня. Пом. Облпрокурора по спецделам НСО ТАРАСЕНКО, рассмотрев уголовное дело № 15549/2072 по обвинению ШПЕРЛИНА Адама Адамовича, обвиняемого по ст. 58-10ч. II УК РСФСР

## Н А Ш Е Л:

ШПЕРЛИН Адам Адамович, рождения 1914 года, б/партийный, немец, из крестьян-середняков, обвиняется в том, что будучи антисоветски настроен, проводил среди окружающих его лиц контрреволюционную агитацию. Кроме того, находясь под стражей в тюрьме среди заключенных продолжал проводить антисоветскую агитацию.

Преступление доказано показаниями 4-х свидетелей. На основании изложенного

## П О Л А Г А Л - Б Ы:

Обвинительное заключение утвердить, дело для рассмотрения направить на особое совещание при УНКВД СССР.

ПОМ ОБЛПРОКУРОРА
ПО СПЕЦДЕЛАМ /ТАРАСЕНКО/

ММ

-34-

34

"УТВЕРЖДАЮ"
НАЧ. УПРАВЛЕНИЯ НКВД НСО
МАЙОР ГОСБЕЗОПАСНОСТИ
/МАЛИНИН/

"__" марта 1942 года.

"УТВЕРЖДАЮ"
ПРОКУРОР ПО Н.СИБИРСКОЙ ОБЛАСТИ

"__" марта 1942 года.

Дело вернуть на доследование.
Прокурор обл. 14/III-42 г.

ОБВИНИТЕЛЬНОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ

по следственному делу № 15549/2072/.

По обвинению ШПЕРЛИНА Адама Адамовича по ст.58-10ч.2 УК РСФСР.

В УНКВД по Сумской области поступили данные о том, что ШПЕРЛИН Адам Адамович, на протяжении 1938-40 года проводил анти-советскую агитацию, на основании чего последний 4 сентября 1941 года был арестован и привлечен к следствию в качестве обвиняемого по настоящему делу, но в виду того, что ШПЕРЛИН был эвакуирован в гор. Новосибирск, закончить расследование на месте не представилось возможным.

По агентурным данным двух источников ШПЕРЛИН будучи враждебно настроенным к Советской власти, на протяжении 1938-1940 годов, среди колхозников села Хрещатик проводил антисоветскую агитацию, дискредитируя мероприятия Сов. правительства по закупке зерна государством от колхозов и колхозников и выражал недовольство Советскими и партийными работниками /меморандум № 1 в особом пакете/.

Произведенным допросом свидетеля ТИЛЬМАН Я.Г. агентурные материалы подтвердились полностью.

На допросе 9/II-1942 г. свидетель ТИЛЬМАН Я.Г. показал, что ШПЕРЛИН, работая председателем колхоза имени РОЗЫ ЛЮКСЕМБУРГ, в селе Хрещатик в 1938 году среди колхозников проводил агитацию, направленную на срыв проводимого мероприятия Советской властью по закупке зерна государством от колхозов и в 1940 году среди колхозников выражал недовольство советскими и партийными работниками, приезжающих в колхоз для проведения государственных мероприятий /л.д. 17-18/.

Находясь под стражей во Внутренней тюрьме УНКВД гор. Новосибирска, продолжал антисоветскую деятельность среди заключенных.

Произведенным допросом свидетелей ЭЛЬЯНТ И.Э., ЗИКЕЛЬЗИКЕ Е.И. и МОИСЕЕВА И.Г. установлено, что ШПЕРЛИН в конце января и начале февраля 1942 года, среди заключенных высказывал клевету на Советский Указ об укреплении трудовой дисциплины. Восхвалял немецко-фашистскую армию и ГИТЛЕРА и высказывал пораженческие настроения, одновременно доказывал о неизбежной гибели Советского Союза, возводил клевету на колхозный строй, жизнь колхозников и Советское правительство, восхвалял жизнь населения на временно занятой немцами территории /л.д. 20-24, 26/.

Допрошенный в качестве обвиняемого ШПЕРЛИН виновным себя не признал и на допросе 12/II-1942 года заявил, что показания свидетелей отрицает как неправильные /л.д. 13, 14, 15/.

Контрреволюционная деятельность обвиняемого ШПЕРЛИНА подтверждается как показаниями указанных выше свидетелей /л.д.17-24,26/, так и очными ставками /л.д.27, 29/.

На основании изложенного ОБВИНЯЕТСЯ:

ШПЕРЛИН Адам Адамович, 1914 года рождения, уроженец и житель села Хрещатики, Смеловского р-на, Сумской обл., из крестьян-середняков, немец, гр-н СССР, образование 4 класса, б/чл. ВЛКСМ, до ареста работал в селе Хрещатик в колхозе им. Розы Люксембург - завхозом. Под следствием и судом не состоял, в белой армии не служил. Был председателем в том же колхозе в 1940 году, с работы снят за срыв уборочной кампании и хлебопоставок. За границей из родственников никто не проживает. Имеет родственников репрессированных органами НКВД:

1/ Брата ШПЕРЛИНА Филиппа Адамовича арест. в 1938 г.
2/ Брата ШПЕРЛИНА Ивана Адамовича -"- в 1941 г.
3/ Брата ШПЕРЛИНА Емельяна Адамовича -"- в 1941 г. за к-р деятельность.
4/ Дядю КНОРА Лукьяна Кондратовича и
5/ Дядю КНОРА Карпа Кондратовича, арестованных в 1937 г. за саботаж в проводимых мероприятиях, женат, имеет сына в возрасте 2-х лет.

В ТОМ, ЧТО:

На протяжении 1938-1940 года среди колхозников села Хрещатик проводил антисоветскую агитацию, направленную на дискредитацию и срыв мероприятий, проводимых партией и Сов. правительством и высказывал ненависть советскими и партийными работниками. Кроме того, находясь под стражей во внутренней тюрьме УНКВД г. Новосибирска, в январе-феврале мес. 1942 года проводил среди сокамерников контрреволюционную агитацию, возводил клевету на Советские Указы, а так же на колхозный строй, жизнь колхозников и Советское правительство, восхвалял немецко-фашистскую армию и ГИТЛЕРА, жизнь населения на временно занятой немцами территории и проводил пораженческую агитацию.

Т.е. в преступлениях, предусмотренных ст. 58-10 ч. 2 УК РСФСР.

Принимая во внимание, что следствие по настоящему делу закончено, виновность обвиняемого доказана, а поэтому, руководствуясь приказом НКВД СССР № 001613 от 21/XI-1941 г., следственное дело № 15549/2072 по обвинению ШПЕРЛИНА Адама Адамовича направить на рассмотрение Особого Совещания при НКВД СССР.-

ОПЕРУПОЛНОМОЧЕННЫЙ ТО УНКВД - Охотин /ОХОТИН/

СОГЛАСНЫ: ЗАМ НАЧ ТЮР ОТДЕЛА УНКВД
ЛЕЙТЕНАНТ ГОСБЕЗОПАСНОСТИ - /БУДКИН/

НАЧ ТЮРЕМНОГО ОТДЕЛА УНКВД
СТ ЛЕЙТЕНАНТ ГОСБЕЗОПАСНОСТИ /КОРНИЛЬЕВ/

35

СПРАВКА: 1/ Вещественных доказательств по делу нет.

2/ Обвиняемый ШПЕРЛИН А.А. содержится под стражей в тюрьме № 1 УНКВД г.Новосибирска.-

ОПЕРУПОЛНОМОЧЕННЫЙ ТО УНКВД- /ОХОТИН/

Составлено:

"2" марта 1942 г.
г.Новосибирск.

Считаем необходимым обвиняемого ШПЕРЛИНА Адама Адамовича подвергнуть

НАЧ.УПРАВЛЕНИЯ НКВД НСО
МАЙОР ГОСБЕЗОПАСНОСТИ-
/МАЛЫШИН/

ПРОКУРОР
ПО НОВОСИБИРСКОЙ ОБЛАСТИ-

Надеюсь
Ф.И. сейчас
Ю.Ш.

Ицик2

# Выписка из протокола № 66-с

ВЖ

## Особого Совещания при Народном Комиссаре Внутренних Дел СССР

от „19“ августа 1942 г.

| СЛУШАЛИ | ПОСТАНОВИЛИ |
| --- | --- |
| 167. Дело № 15549/2072/УНКВД Сумской обл. (УНКВД Новосибирской обл.), по обвинен. ШЕРЛИНА Адама Адамовича, 1914 г.р., ур.и жит.с.Хрещатки, Смеловского р-на, Сумской обл., из крестьян-середняков, немец, гр.СССР, б. чл.ВЛКСМ. | ШЕРЛИНА Адама Адамовича за антисоветскую агитацию - заключить в исправительно-трудовой лагерь сроком на ДЕСЯТЬ лет, считая срок с 4-го сентября 1941 года. |

арх 0166954

Новосиб об
4/X 42
Б/09259.

Нач. 7/X 42
Растяпкин

*Нач Секретариата Особого Совещания*
*при Народном Комиссаре Внутренних Дел СССР*

Т. им. Воровского. Н. 9829

С постановлением Особого Совещания НКВД

ознакомился _____
(подпись)

„____“_____194 г.

Постановление Особого Совещания объявил:

_____
(должность, звание и подпись)

„____“_____194 г.

Українська РСР
Управління Комітету
державної безпеки
Української РСР
по
СУМСЬКІЙ ОБЛАСТІ

Відділ по місту
і залізничній ст. Конотоп

Украинская ССР
Управление Комитета
государственной безопасности
Украинской ССР
по
СУМСКОЙ ОБЛАСТИ

Отдел по городу
и ж. д. станции Конотоп

10250

37 37

В АДРЕСНО-СПРАВОЧНОЕ БЮРО
УВД СУМСКОГО ОБЛИСПОЛКОМА

г. С у м ы

"____" _____ 198 г.

№ _____ г. Конотоп

Проживающий(ая) не значится
Сотр. Адресного Бюро УВД
Сумской обл.
27.VI 89

Прошу проверить и сообщить сведения о проживании на территории области следующих граждан:

1. Шперлин Емельян Адамович 1912 гр.
2. Шпермин Иван Адамович
3. Шпермин Филипп Адамович
4. Шпермина Екатерина Адамовна
5. Шпермына Лидия Емельяновна 1915 г.
   Шперлин Яков Адамович

Сотрудник отдела Жилко

Конотоп т. 1988 г. Зак. 3273—500

3814

УТВЕРЖДАЮ
Прокурор Сумской обл
государственный советник
юстиции 3 класса
НГ Кравченко
«31» августа 1944 г.

# ЗАКЛЮЧЕНИЕ

в отношении Шперлина А.Н.

по материалам уголовного дела (арх. № 10250)

Фамилия, имя, отчество Шперлин Адам Адамович

Дата и год рождения 1914

Место рождения с. Хрещатик Смиловского р-на Сумской обл

Сведения о партийности (в том числе № партийного билета) гл. Вакем

Место работы и должность до ареста колхозник

Место жительства до ареста с. Хрещатик Смиловского р-на Сумской обл

Данные о родственниках родственники не установлены.

Дата ареста, предъявлявшееся обвинение, когда и каким несудебным органом было вынесено решение по делу Арестован 4 сентября 1941 года.
Обвинялся в совершении преступления,
предусмотренного ст. 58-10 ч. II УК РСФСР
Особым совещанием при НКВД СССР
19.08.1942 года приговорен к 10 годам
ИТЛ. Дальнейшая судьба не известна.

Ширтин Адам Адамович подпадает
ф., и., о.

под действие ст. I Указа Президиума Верховного Совета СССР от 16 января 1989 года «О дополнительных мерах по восстановлению справедливости в отношении жертв репрессий, имевших место в период 30-40-х и начале 50-х годов.

Ст. помощник прокурора Сумской
области по надзору за
следствием в органах КГБ
советник юстиции М.Н. Семиноженко
звание фамилия

Начальник следственной группы
УКГБ УССР по Сумской области
майор П.А. Тумко
звание фамилия

«.....»..... 198.....г.

Исп. Семиноженко (Чистова)

Верно: Начальник следственной группы УКГБ УССР
по Сумской области майор П.А. ТУМКО

Сумы. тип. УВД. 22. 05. 1989 г. Зак. 1065 т. 5000

23 39

**Управление Комитета государственной безопасности УССР**

по Сумской области

"27" сентября 1990 г. №_____ гор. Сумы

Старшему помощнику областного прокурора
по надзору за следствием в органах КГБ
советнику юстиции Семенютенко М.И.
г. Сумы, ул. Кирова 33

Прошу выслать гр. Шперлингу Якову Адамовичу,
проживающе му по адресу: 474710 Казахская ССР, гор. Атбасар,
КСМК-15, кв.2,
справку о реабилитации
ШПЕРЛИНА Адама Адамовича, 1914 г.р., уроженца и жителя села
Хрещатик б. Смеловского района,
реабилитированного 31 августа 1989 года
в соответствии со ст.1 Указа ПВС СССР от 16 января 1989 г.

Основание: Заключение от 30 августа 1989 года
по материалам уголовного дела (арх. № 10250),
утвержденное прокурором Сумской области
тов. Кравченко Н.Г. 31 августа 1989 года

Начальник подразделения УКГБ Н.И. Борц

Сумы, тип. УВД. 14. 06. 1988 г. Зак. 1193 т. 4000

24

27 сентября 90

Шперлингу Якову Адамовичу
474710 Казахская ССР,
г. Атбасар КСМК 15, кв. 2

Уважаемый Яков Адамович!

На Ваше заявление от 29.08.1990 г. в Сумское УКГБ сообщаем, что согласно имеющемуся в УКГБ архивному уголовному делу Ваш отец Шперлин Адам Адамович, 1914 года рождения, уроженец и житель села Хрещатик б.Смелянского района, из семьи крестьянина-середняка. В 1930 году вступил в колхоз, в 1931 г. по направлению колхоза им.Розы Люксембург обучался на курсах счетоводов. До 1932 года работал в колхозе в должности деловода сельсовета. С 1932 года по 1933 год работал помощником счетовода, затем продавцом сельской кооперации.

В 1934 г. обучался на курсах председателей колхозов, по окончанию которых 5 месяцев работал председателем колхоза, затем председателем сельской кооперации. В 1936 году был избран депутатом сельсовета и назначен секретарем сельсовета, а в 1937 году избран председателем сельсовета; с 1940 г. до дня ареста работал завхозом в этом же колхозе.

Арестован органами НКВД 4 сентября 1941 года за то, что якобы проводил среди односельчан антисоветскую агитацию.

Постановлением Особого совещания при Наркоме Внутренних Дел СССР от 19.08.1942 г. приговорен к заключению в исправтрудлагерь на 10 лет, считая срок с 4 сентября 1941 года.

Других сведений в деле нет.

С целью выяснения судьбы Шперлина А.А. после осуждения нами были сделаны запросы в различные архивные учреждения СССР, в результате чего из УВД Красноярского края было получено следующее сообщение: осужденный к 10 годам за антисоветскую пропаганду Шперлин Адам Адамович, 1914 года рождения, умер 29 ноября 1948 года от туберкулеза легких в Краслаге. Захоронен на кладбище бывшего лагерного пункта Первого ОЛП Нижнепойменского отделения Нижнеингашского района Красноярского края.

2 25

41

В 1989 году дело Шперлина Я.А. следственными органами пересмотрено, в результате чего в соответствии со ст.1 Указа Президиума Верховного Совета СССР от 16 января 1989 года "О дополнительных мерах по восстановлению справедливости в отношении жертв репрессий, имевших место в период 30-40-х и начале 50-х годов", он был реабилитирован посмертно 31 августа 1989 года.

Справку о реабилитации Вы получите из Сумской областной прокуратуры, свидетельство о смерти - из райЗАГСа Роменского района, куда нами направлены соответствующие сведения.

В связи с вышеизложенным ставим Вас в известность, что в соответствии с Постановлением Совета Министров СССР № 1655 от 8 сентября 1955 года Вы имеете право на получение двухмесячного оклада Вашего отца, который должен выплатить колхоз имени Розы Люксембург, в случае ликвидации этого колхоза - его правопреемник. Двухмесячный оклад начисляется, исходя из существующего ко дню реабилитации месячного оклада по должности, занимаемой до ареста, или по другой аналогичной должности. Основанием для его получения являются следующие документы:

1. справка о реабилитации;
2. свидетельство о смерти;
3. справка, подтверждающая место работы, которую мы высылаем при этом письме.

Здесь также направляем Вам фото Вашего отца, которое хранилось в архивном деле.

Если у Вас возникнут дополнительно какие-либо вопросы, связанные с осуждением и реабилитацией Вашего отца, обращайтесь с ними в местные правоохранительные органы.

Разделяя с Вами чувство глубокой горечи в связи с утратой родного Вам человека при столь трагических обстоятельствах, выражаем Вам искреннее соболезнование.

Приложение: 1 справка.

С уважением,

начальник подразделения УКГБ Н.И.Борщ

-46- 26/12

27 сентября 90

# С П Р А В К А

Шперлин Адам Адамович, 1914 года рождения, уроженец и житель села Хрещатик б. Смеловского района Сумской области, до ареста работал заведующим хозяйством местного колхоза имени Розы Люксембург.

Арестован органами НКВД 4 сентября 1941 года.

На день ареста его семья состояла из следующих лиц: жена Шперлин Лидия Емельяновна, 1915 года рождения; сын Шперлин Яков, 1939 года рождения; отец Шперлин Адам Филиппович, 1875 года рождения.

Справка выдана Шперлингу Якову Адамовичу.

Начальник подразделения УКГБ Н.И. Борщ

Б Сумск. обл.
Вх. № Ш-25
15 " X 1990





Я, Шперлинг Яков Адамович, разыскиваю своего отца Шперлинга Адама Адамовича 1915 года рождения, который был репрессирован в 1940 году где-то осенью (точно месяц не помню)

В то время наша семья проживала в Сумской области, Сумского района, село Крещатик.

С тех пор о дальнейшей судьбе отца мы ничего не знали.

Очень прошу Вас, если что известно о нем, то сообщите.

Возможно что-то сохранилось о его деянии. Мы будем вам очень благодарны.

Или подскажите, куда мне ещё обратиться по этому вопросу.

Ответ присылайте по адресу
каз. сср. Чимкентская обл
Келесский район
село Абай
ул. М. Горького 50.
Шермин Яков Адам.

-50-

24 октября 90

Шперлину Якову Адамовичу
487340 Казахская ССР,
Чимкентская область,
Кемесский район,
Абай, ул.Горького,50

Уважаемый Яков Адамович!

На Ваше заявление в УКГБ , датированное 8 октября 1990 года, сообщаем, что все интересующие Вас данные были направлены Вам 27-го сентября с.г. в ответ на Ваше предыдущее заявление, датированное 29 августа, в адрес, указанный Вами, т.е.: 474710 Казахская ССР, Целиноградская область, гор. Атбасар, КСМК 15, кв.2.

Вам было направлено следующее:

1. Письмо с описанием судьбы Вашего отца;
2. Справка о реабилитации Вашего отца;
3. Справка, удостоверяющая место работы Вашего отца перед его арестом;
4. Свидетельство о смерти Вашего отца.

Позаботьтесь о получении всех этих документов по Вашему прежнему адресу.

Начальник подразделения Управления КГБ
УССР по Сумской области

Н.И. Борщ

гор. Сумы, УССР

П-10045

Прокуратура СССР
ПРОКУРАТУРА
СУМСКОЙ ОБЛАСТИ
№ I3
г. Сумы, ул. Кирова, 33
23.I0.90.

474710. КазССР,
гор. Атбасар,
КСМК-I5, кв.2
Шперлингу Якову Адамовичу.

Сообщаю, что согласно Указа Президиума Верховного Совета СССР от 16 января 1989 года «О дополнительных мерах по восстановлению справедливости в отношении жертв репрессий, имевших место в период 30—40-х и начале 50-х годов», Шперлин Адам Адамович, I9I4 года рождения

реабилитирован

Прокурор Сумской области
государственный советник
юстиции 3 класса

Н. Г. КРАВЧЕНКО

Сумы, тип. УВД. 18. 05. 1989 г. Зак. 966 т. 10000

(№67) V Здравствуйте! П-10045 4 января 1991г

Прошу еще раз извинить, за то что беспокою Вас. Хочу от всего сердца поблагодарить Вас, за ту работу, которую Вы проделали по розыску моего отца Имерлин Адам Адамович 1914г рождения. Вы всю правду описали мне, об моём отце. Поэтому много раз благодарю Вас и преклоняю голову перед Вами и желаю Вам здоровья, счастья в жизни и чтобы над вашими не проходили горькие тучи зла и неправды. Я, тогда была очень жестокая и самый удобный на неугодных людей. Мать всегда вспоминает, как приходилось работать ей на свекра (наших было) от зари, до зари, даже двух дочерей потеряла из-за плохого ухода. Всегда начальство из района у нас кушали и отдыхали. И вдруг арест и тюрьма, какая не справедливость. Всё не опишешь как было. Арест отца, война раскидала нашу семью, да и весь посёлок в разные уголки. Мать не могла расписаться не грамотная, а я маленькая была и не писали, как хотели, в результате разница в записях фамилии и отчества матери. На Украйне везде Крещатик где-нибудь они писались на фамилии отца Имерлин Адам Адамович а его жена т.е. моя мать, Имерлин Лидия Емельяновна, её девичья фамилия (Шварц Лидия Емельяновна) 1915г.р. А когда привезли в Акмолинскую об. Каз. сер. её записали (Имерлин Лидия Омельковна) 1915г.р. сказали так правильна фамилия, а отчество (т.е. отца её звали по разному, с немецкого языка на украинский, звали Емельян, а на русский Омелько, Омельян). так и вышло здесь записали по русски Омельковна. Теперь получилось фамилия одна, а по разному написана, у отца по украински, а у матери по русски Имерлин а так же отчество на Украине, мать, писали по украински Емельяновна, а Каз. сер по русски Омельковна. Всю документы всё отец, а когда его арестовали и война шла всё перепуталось и всё исчезло, документа тоже. Точные данные об отце я узнал от Вас и матери тоже от Вас. как писалась

Дайте фото Вы выслали где номер лагерный 8349 и фамилия его. Поэтому я Вас очень прошу помогите мне. Может быть в деле отца есть еще какие нибудь данные подверждающие, что они были мужем и жена. Пожалуста очень прошу, постарайтесь, если можете дайте данные из (дела отца) подверждающие, что Интерли Адам Адамовича 1914г. рожд. муже её, а Интерли Лидия Блеяновна жена его, в Бурынский г Бурынь р/о загс. акт 24570. Чтобы они выдали мне подверждающий документ. Я писал им, ответили, что записи по сему кричатах не сохранились о рождении 1915 года и браке 1933-34г. А записи о рождения моих сестер Ольги и Фриды 1935г-1937г сохранилась. И моя запись 1939г сохранилась и мне выслали свидетельство о рождения. Где Мать записана как у Вас в деле отца. Интерли Лидия Блеяновна 1915г. рож а отец Интерли Адам Адамович 1914г рожд. Теперь я получил Вашу справку из дела отца, о последнем месте работы и семейном положения. Где написано, что Интерли Лидия Блеяновна 1915г рожд. является женой Интерли Адам Адамовича 1914г рожд. Как видите данные от Вас в справке и данные в моём свидетельстве о рождении одинаковы, совпадают точно, а пришли из разных источников. Видно до разлуки они писались правильно а после разлуки (НКВД сделало) пошли ошибки. Поэтому я Вас очень и очень прошу, если можете, помогите мне, дайте правильные и подверждающие данные в указаний ЗАГс. Я не могу ездить, поэтому пишу Вам и извиняюсь. В прошлом году лежу в больнице (онкологическое) одно я не пойму свидетельство о смерти, отца по Вашим данным выслали из Роменского раЗАГса, а свидетельство мое о рождения из раЗАГса Бурынского р-н. Если можете, помогите, пожалуйста. Документы получил) от Вас. (смяшбо!) К сему: Интерли Яков Адамович.

Сумская обл. Конотопский р-н с Бабаи ул Горького 50.
(мой адрес) 41340 индекс

47

5 февраля 91

Шперлину Якову Адамовичу
487340 Чимкентская область,
Келесский район, село Абай,
ул. М.Горького, 50

# С П Р А В К А

Состав семьи Шперлина (Шперлинга) Адама Адамовича, 1914 года рождения, уроженца села Хрещатик б.Смеловского района Сумской области на момент ареста органами НКВД 4 сентября 1941г.:

жена - Шперлин (Шперлинг) Лидия Емельяновна (Омельковна), дев. фамилия Шварц, 1915 года рождения;

сын - Шперлин (Шперлинг) Яков Адамович.

Справка выдана для предъявления по месту требования.

Начальник подразделения УКГБ Н.И. Борщ

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

В даній справі пронумеровано 48 аркушів

сорок вісім

20 10 2026

Посада

Підпис

Літературний архів: 7а